

# SMLOUVA O DÍLO č.: NMA-2020-00006-6101

uzavřená podle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů

(dále jen „Smlouva“)

## 1. Smluvní strany

<b>Objednatel</b>		
Název:	<b>Český metrologický institut</b>	
	státní příspěvková organizace zřízená zřizovací listinou MH ČR č.j. 521 385/92-44 ze dne 21.12.1992 ve znění upravené zřizovací listiny vydané Rozhodnutím ministra MPO č. 16/2009, č.j. 1313/09/02700/1000 ze dne 10.3.2009	
Sídlo:	Okružní 31	
	638 00	Brno
IČ a DIČ:	00177016	CZ 00177016
Bankovní spojení:	Česká národní banka	198139621/0710
Zastoupený:	Ondřej Kebrle, BBA, MSc, Odborný ředitel pro ekonomiku	
<b>Dodavatel</b>		
Název:	<b>PROMETROLOGY 5.0 s.r.o.</b>	
	Zapsaná v obchodním rejstříku vedeném u Městského soudu v Praze, oddíl C, vložka 324516	
Sídlo:	Netlucká 533, Dubeč, 107 00 Praha 10	
IČ a DIČ:	08795843	CZ08795843
Bankovní spojení:	Fio Banka EUR: 2101741237/2010	
Zastoupený:	Daniel Šťastný - jednatel	

### I. Předmět smlouvy

- Dodavatel se na základě této Smlouvy zavazuje dodat Objednateli plnění, a to:
  - dodávka, implementace a instalace software pro kalibraci závaží; a
  - dodávka HW, na kterém SW bude pracovat;příčemž SW na kalibraci závaží bude zajišťovat komplexní kalibraci závaží, speciálních závaží, etalonů a těles, včetně souvisejících služeb (zejména instalace, zaškolení obsluhy) a jednoletý servis, který zahrnuje:
  - Opravy funkcí a chyb, které se projeví od převzetí software po dobu 12 měsíců.
  - Telefonickou podporu a vzdálenou podporu po dobu 12 měsíců, včetně řešení dotazů a doškolování uživatelů.
  - Analýzu chyb a případné opravy konfigurací vzdálenou správou.
- Podrobná technická specifikace plnění je uvedena v Příloze č.1 této Smlouvy – Technická specifikace.
- Objednatel se zavazuje plnění dle předchozího odstavce převzít a řádně a včas zaplatit kupní cenu.

### Cena

- Kupní cena (dále jen „Cena“) je stanovena jako smluvní a činí 189 850,- € bez DPH (slovy: stoosumdesátdevěttisícsumsetpadesát Euro). DPH bude dopočítána podle platné právní úpravy k datu zdanitelného plnění.

2. Položkový rozpis ceny (Cenová nabídka) je uveden v Příloze č. 2 této Smlouvy.
3. Cena zahrnuje veškeré náklady Dodavatele na dodání plnění dle této Smlouvy, a to zejména přepravní obal, dopravné, poradenství, instalaci, zaškolení obsluhy a uvedení do provozu a provádění jednoročního servisu v rozsahu dle I.1.

### **Platební podmínky**

1. Objednatel se zavazuje zaplatit Cenu za dodané plnění včetně DPH na základě faktur vystavených Objednavatelem takto:
  - Část Ceny ve výši ve výši 40 % po dodávce HW (1 server, 1 NTB) na Oblastní inspektorát Jihlava, po akceptaci otestovaného SW a po oboustranném elektronickém podepsání smlouvy. Dodavatel je oprávněn vystavit zálohovou fakturu na tuto část kupní Ceny nejdříve v den podpisu podepsání smlouvy.
  - Část Ceny ve výši ve výši 60 % po akceptaci konečného předávacího protokolu, tzn. po dodávce 10 NTB na všechny oblastní inspektoráty, po předání otestovaného SW na všech oblastních inspektorátech, proškolení všech uživatelů. Dodavatel je oprávněn vystavit závěrečnou fakturu nejdříve v den podpisu předávacího protokolu.
2. Objednatel zaplatí Cenu převodem na bankovní účet Dodavatele uvedený v záhlaví této smlouvy.
3. Faktury vystavené Dodavatelem budou zasílány na adresu sídla Objednatele uvedeného v této smlouvě. Objednatel je povinen provést platbu faktury do 30 kalendářních dní od doručení této faktury Objednateli.
4. Termínem úhrady se rozumí odepsání prostředků z účtu Objednatele.
5. Faktura musí splňovat náležitosti daňového dokladu dle ustanovení § 28 odst. 2 z. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění. V případě, že faktura nebude obsahovat některou z náležitostí stanovených v souladu se zněním předchozí věty, má Objednatel právo ji vrátit bez zbytečného odkladu Dodavateli. Nová lhůta splatnosti počíná běžet ode dne opětovného doručení faktury Objednateli.

### **Termín dodání a místo plnění**

1. Dodavatel se zavazuje dodat a nainstalovat plnění a provést zaškolení obsluhy v místech a v termínech v souladu s Harmonogramem plnění zakázky, který je Přílohou č. 3 této Smlouvy.
2. Dodavatel splní svou povinnost dodat plnění jeho řádným předáním Objednateli v souladu s ustanoveními Smlouvy. Tento závazek Dodavatele se považuje za řádně a včas splněný, pokud plnění bylo dodáno v termínu stanoveném smlouvou bez vad a má vlastnosti stanovené touto Smlouvou, právními předpisy, technickými i jinými normami, které mohou být k předmětu plnění uplatněny.
3. O předání a převzetí předmětu plnění smluvní strany sepíše předávací protokol, který bude podepsán oběma smluvními stranami (po částečném i konečném převzetí předmětu plnění v ČMI Oblastní inspektorát Jihlava, ČR). Osobou oprávněnou podepsat předávací protokol za zadavatele je Lukáš Běhal.
4. K předání vyzve Dodavatel písemně Objednatele nejpozději 3 pracovní dny před plánovaným termínem předání. V den uvedený v oznámení je Objednatel za účasti

zástupců Dodavatele povinen zahájit celkovou prohlídku plnění (případně jeho předávané části). Po prohlídce sestaví Objednatel seznam vad, které při prohlídce zjistil.

5. Dodavatel je povinen vady zjištěné při prohlídce odstranit ve lhůtě stanovené dohodou obou smluvních stran. O odstranění všech vad bude sepsán závěrečný předávací protokol potvrzený oběma smluvními stranami. Objednatel v něm prohlásí, že vady byly odstraněny a že povinnost Dodavatele dodat plnění považuje za řádně splněnou.
6. Dodavatel se zavazuje, že dodané plnění nebude mít právní vady a že na něm nebudou váznout v době převzetí žádné výhrady vlastnického práva, s výjimkou výhrady vlastnického práva dle této smlouvy.

### **Výhrada vlastnického práva**

1. Vlastnické právo přechází na Objednatele v okamžiku úplného zaplacení Ceny. Za škody vzniklé na předmětu plnění po předání a převzetí plnění odpovídá Objednatel, přičemž tato skutečnost nezavazuje Dodavatele odpovědnosti za škody způsobené vadami plnění.

### **Záruka**

1. Dodavatel odpovídá za to, že dodané plnění bude mít vlastnosti stanovené touto smlouvou, technickou dokumentací a technickými normami vztahujícími se na daný předmět plnění.
2. Na dodaný software poskytuje Dodavatel záruku v délce 12 měsíců od data podpisu protokolu o předání oběma smluvními stranami.
3. Na nakupované komponenty zařízení se vztahuje záruční doba v rozsahu, v němž ji poskytuje výrobce těchto komponent.
4. Záruční lhůta začíná běžet dnem ukončení oživení, zaškolení obsluhy a předání zařízení Objednateli (protokolární předání). V případě, že se odevzdání neuskuteční z důvodu prodlení na straně Objednatele, začne záruční lhůta běžet dnem plánovaného předání zařízení.
5. Objednatel je povinen si při převzetí předmět plnění řádně vyzkoušet, prohlédnout a zkontrolovat. Vady dodávky je Objednatel povinen reklamovat neprodleně po jejich zjištění. Reklamáce zboží musí být uplatněna písemně - elektronicky a musí obsahovat označení reklamovaného zařízení, popis vady, požadavky na řešení reklamace, resp. uplatněný nárok.
6. Dodavatel je povinen odstranit závadu, na kterou se vztahuje záruka do 30 kalendářních dnů, pokud se strany vzhledem k povaze závady nedohodnou jinak.
7. Záruka se nevztahuje na běžné opotřebení komponent, vyplývajících z činnosti zařízení a rovněž na vady vzniklé provozováním předmětu plnění v rozporu s návodem k použití a jeho účelem, či mechanickým poškozením způsobeným hrubým a neodborným zacházením.

### **Licenční ujednání**

Licenční smlouva na dodaný software je nedílnou součástí této smlouvy a je uvedena v příloze 4.

## **Sankce**

1. Dodavatel je oprávněn požadovat úrok z prodlení za nedodržení termínu splatnosti faktury, a to ve výši 0,05 % z oprávněně fakturované částky bez daně z přidané hodnoty za každý i započatý den prodlení, nejvýše však 5 % z této částky.
2. Objednatel je oprávněn požadovat smluvní pokutu za prodlení s dodáním plnění oproti termínu dohodnutému v této Smlouvě, a to ve výši 0,05 % z celkové ceny předmětu plnění bez daně z přidané hodnoty za každý i započatý den prodlení, nejvýše však 5 % z celkové ceny předmětu plnění bez daně z přidané hodnoty.
3. Úrok z prodlení a smluvní pokuta jsou splatné do 30 kalendářních dnů od data, kdy byla povinné straně doručena oprávněnou stranou písemná výzva k jejich zaplacení, a to na bankovní účet oprávněné strany uvedený v písemné výzvě.
4. Ustanovením o smluvní pokutě není dotčeno právo oprávněné strany na náhradu škody v plné výši.

## **Ostatní ujednání**

1. Objednatel tímto informuje, že jako správce zpracovává osobní údaje v souladu s příslušnými právními předpisy. Bližší informace jsou uvedeny v Zásadách na webové stránce <https://www.cmi.cz/gdpr>.
2. Objednatel tímto informuje, že jako správce zpracovává osobní údaje v souladu s příslušnými právními předpisy. Bližší informace jsou uvedeny v Zásadách na webové stránce <https://www.prometrology.cz/cz/homepage/gdpr>
3. Objednatel si jako zadavatel veřejné zakázky „SW na kalibraci závaží“ vyhrazuje možnost použití jednacímho řízení bez uveřejnění pro poskytnutí nových dodávek vybraným dodavatelem za podmínek dle § 100 odst. 3 Zákona. Nové dodávky mohou spočívat v navýšení rozsahu licencí nad rámec rozsahu, který je definován v zadávací dokumentaci k výše uvedené veřejné zakázce. Dále bude možné na základě uplatněné výhrady dokoupit další funkcionality SW. Celkový maximální rozsah nových dodávek Objednatel stanoví na 500 000,- Kč bez DPH. Jednací řízení bez uveřejnění za zadání zakázky na nové dodávky nebude zahájeno později, než do uplynutí 3 let ode dne uzavření smlouvy na veřejnou zakázku.

## **Závěrečná ustanovení**

1. Tato smlouva nabývá platnosti dnem podpisu Smlouvy oběma smluvními stranami a účinnosti dnem zápisu Smlouvy do registru smluv.
2. Jakékoliv změny či doplnění Smlouvy je možné činit výhradně formou písemných a číselně označených dodatků ke Smlouvě schválených oběma smluvními stranami.
3. Neplatnost některého ustanovení této Smlouvy nezpůsobuje neplatnost ostatních částí Smlouvy.
4. Smluvní strany budou řešit případné spory týkající se plnění smlouvy především vzájemným jednáním. V případě, že nedoručí k vyřešení sporu dohodou, bude sporná záležitost řešena soudní cestou. Všechny takto vzniklé spory budou řešeny podle českého práva.
5. Smluvní strany se v souvislosti s plněním předmětu této smlouvy zavazují zajistit ochranu práva na obchodní tajemství v souladu s příslušnými ustanoveními občanského zákoníku vždy tam, kde jedna, druhá nebo obě strany společně označí

informace za obchodní tajemství nebo za informace důvěrné nebo u těch materiálů, které jsou již takto označeny. Tyto informace nesdělí třetí osobě bez písemného souhlasu druhé smluvní strany a účinným způsobem zajistí, aby nedošlo k jejich zneužití. Závazek mlčenlivosti je platný jak po dobu plnění této smlouvy, tak i po jejím skončení s důsledky, které při ohrožení nebo porušení práv a povinností stanovuje právní řád.

6. Obě smluvní strany souhlasí s uveřejněním této smlouvy včetně všech případných dodatků podle zákona o registru smluv a s uveřejněním dalších informací souvisejících s plněním dle této smlouvy v souladu se zákonem o veřejných zakázkách. Smlouva bude uveřejněna v registru smluv ČR s výhradou částí označených jako obchodní tajemství.
7. Tato Smlouva se vyhotovuje v elektronické podobě, bude oboustranně podepsána elektronickým kvalifikovaným podpisem osob oprávněných jednat za organizaci,
8. Smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu přečetly, s jejím obsahem souhlasí a že byla sepsána na základě jejich pravé a svobodné vůle, a na důkaz toho připojují své podpisy.

Nedílnou součástí této smlouvy jsou následující přílohy:

- Příloha č. 1 – Technická specifikace předmětu plnění
- Příloha č. 2 – Položkový rozpis ceny – Cenová nabídka
- Příloha č. 3 – Harmonogram plnění zakázky
- Příloha č. 4 – EULA – Licenční smlouva koncového uživatele

V Praze dne:

V Brně dne:

---

Za dodavatele  
Daniel Šťastný

---

Za Objednatele  
Ondřej Kebrle

## Příloha č. 1 – Technická specifikace předmětu plnění

Tato příloha specifikuje podrobněji dílo a dodaný software a hardware.

### Specifikace hardware pro OI Jihlava

#### Server PowerEdge T340 Server

- PowerEdge T340 MLK Motherboard
- Procesor: Intel Xeon E-2226G 3.4GHz, 12M cache, 6C/6T, turbo (80W)  
Benchmark **13960**

Baseline	CPU Mark
BL1346446 - Feb 10 2020	13960

- iDRAC, Legacy Password
- iDRAC Service Module (ISM), NOT Installed
- iDRAC Group Manager, Disabled
- 2666MT/s UDIMMs
- 16GB 2666MT/s DDR4 ECC UDIMM x 4ks = 64GB RAM
- iDrac9, Basic
- 480GB SSD SATA Mix Use 6Gbps 512 2.5in Hot-plug AG Drive, 3.5in HYB CARR x 2ks zrcadlení
- 1TB 7.2K RPM SATA 6Gbps 512n 3.5in Hot-plug Hard Drive x 2ks zrcadlení
- PERC H330+ RAID Controller, Adapter, Full Height
- Standard Heatsink for PE T330/T340
- MOD, PWR SPLY, 495W, NRDNT, DE
- C13 to C14, PDU Style, 10 AMP, 6.5 Feet (2m), Power Cord
- Trusted Platform Module 2.0
- Windows Server 2019 Standard, No Media, WS2012R2 Std Downgrade DF Media,
- Windows Server 2019 Standard, No Media, WS2016 Std Downgrade DF Media, Multi
- Windows Server 2019 Standard, 16CORE, Digitally Fulfilled Recovery Image
- Performance BIOS Settings
- Windows Server 2019 Standard, 16CORE, FI, No Med, No CAL, Multi Language
- Windows Server 2019 Standard, No Media, WS2016 STD Downgrade Media
- 5-pack of Windows Server 2019/2016 Device CALs (Standard or Datacenter)
- 10-pack of Windows Server 2019/2016 Device CALs (Standard or Datacenter)
- DELL myš/ laserová/ 6-tlačítková/ USB/ drátová
- DELL KB216/ Česká multimediální klávesnice/ USB
- DELL Monitor E2216H/ 22" LED/ 16:9/ 1920x1080/ 5ms/ 1000:1/ DP
- MS Office pro domácnosti a podnikatele 2019 32/64 bit

Servis a záruka 3 roky s opravou na místě do následujícího pracovního dne. U serveru počíná záruka běžet dnem jeho zprovoznění.

#### Zálohovací zařízení NAS

4 pozice pro disky osazení min 2 disky pro NAS 1TB zrcadlení

- NASSYN1059 Synology DS418 4-Bay SATA, Realtek 4C 1,4 GHz, 2GB, 2xGbE LAN, 2xUSB 3.0
- WD HDD GOLD 1TB / WD1005FBYZ / SATA 6Gb/s / Interní 3,5" / 7200rpm / 128MB 2 ks

### Převodníky RS232 – Ethernet 3 ks

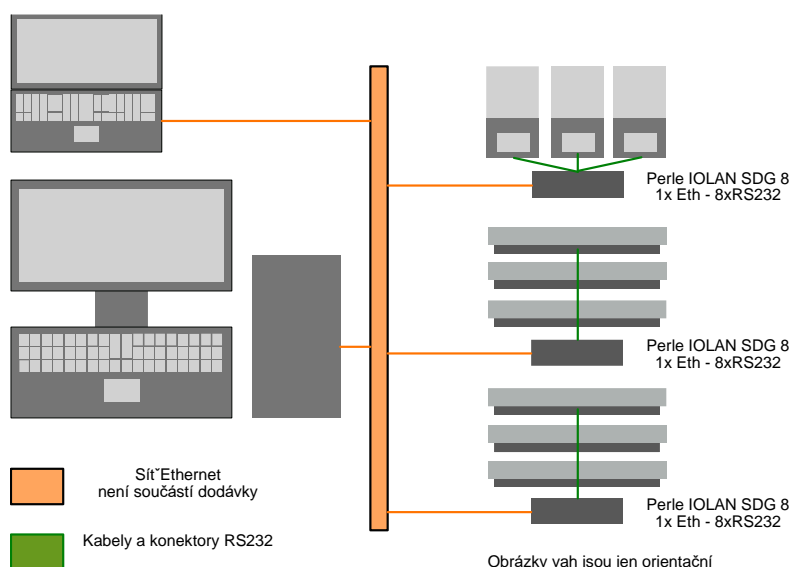
PERLE IOLAN Server IOLAN SDG8 P: 8 x konektor RJ45 se softwarově volitelnými rozhraními RS232 / 422/485, ethernet 10/100/1000 Ethernet, pokročilé šifrování dat, funkce zabezpečení autentizace uživatelů a správy událostí, IPv6, přesměrovač portu COM, 15kv ESD, 802.3 af PD kompatibilní s Power over Ethernet (PoE)

Připojení zařízení pro sběr teploty, tlaku a vlhkosti (RS232) bude připojeno do převodníku RS232 Ethernet.

**Kabely a příslušenství, konektory** – dodávka zahrnuje dodávku funkčních kabelů, konektorů příslušné délky a funkční propojení zařízení.

(V ceně není zahrnuta instalace kabelů do stěn, lišt a podobně. Takovou montáž je možné v případě zájmu zajistit dodavatelsky.)

### Orientační schéma zapojení ČMI OI Jihlava



### Specifikace hardware pro 10 OI a 1 notebook pro OI Jihlava

#### Notebook DELL LATITUDE 5500 11 ks

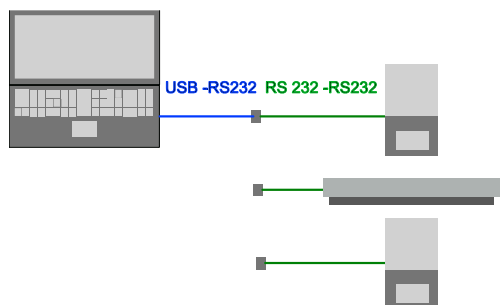
- Intel Core i7-8665U Processor with Integrated Intel UHD 620 Graphics, Thunderbolt
- 15.6" FHD WVA (1920x1080) Anti-Glare Non-Touch, IR Camera & Mic,
- WLAN/WWAN Capable, Privacy Shutter
- DP Palmrest w/ Touch Fingerprint Reader, FIPS Contacted + Contactless Smart Card, NFC + TBT
- 16GB, 1x16GB, DDR4 Non-ECC
- M.2 512GB PCIe NVMe Class 40 Solid State Drive
- E5 European Power Cord
- 4 Cell 68Whr ExpressCharge™ Capable Battery

- 65W AC Adapter, 7.4mm Barrel
- Intel Dual Band Wireless AC 9560 (802.11ac) 2x2, Bluetooth 5.0
- Driver for Intel Dual Band Wireless AC 9560 (802.11ac) 2x2 + Bluetooth 5.0
- Internal Czech/Slovakian Qwerty Dual-Pointing Backlit Keyboard
- Windows 10 Pro (64Bit) Multi-Language English, Czech, Hungarian, Polish, Slovak
- Microsoft Office
- Intel vPro Technology Enabled
- AntiVirus : Windows Defender
- Bezdrátová myš

**Kabely a příslušenství, konektory** – dodávka zahrnuje dodávku funkčních kabelů, konektorů příslušné délky a funkční propojení zařízení. (V ceně není zahrnuta instalace kabelů do stěn, lišt a podobně. Takovou montáž je možné v případě zájmu zajistit dodavatelsky nad rámec této smlouvy.)

**Převodníky RS232 – USB** – převodníky pro připojení notebooku k váze pomocí standardního konektoru USB (2.0, 3.0) a konektoru RS232 RS9. Každý inspektorát bude vybaven 1 ks převodníku.

### Orientační schéma zapojení ČMI OI 10x



## Popis a specifikace software ScalesNet - M

### Funkcionalita systému

- **Bezpečná kalibrace závaží** – data jsou přenášena automaticky z váhy do systému – odpadá riziko chyby při přepisu hodnot, vždy je dodržen stanovený postup, který lze konfigurovat vedoucím KL,...
- **Efektivní řízení kalibrační laboratoře** – software nabízí správu závaží, etalonů, objednávek a zákazníků, umožňuje kombinovat závaží a sady závaží a sestavovat a archivovat kalibrační data a kalibrační listy.
- **Výpočet a vyhodnocení podle mezinárodních směrnic**, jako je OIML | ASTM
- Výpočty jsou zpracovány na základě obecných norem a předpisů, u výpočtů lze volit řadu parametrů a kontrolovaně upravovat postupy. Systém podporuje validaci a akreditaci kvalitně zpracovanou dokumentací.
- **Základ pro akreditovanou měřicí laboratoř** podle ČSN EN ISO / IEC 17025
- **Transparentní dokumentace** a archivace všech procesně relevantních dat
- Data jsou uchována a zálohována v SQL databázi v binárním tvaru bez možnosti jejich změny. Systém podporuje archivaci a zálohování dat a tím zajišťuje vysokou bezpečnost.
- **Automatické monitorování podmínek okolí v laboratoři**
- Do systému je možné připojit elektronické snímače, teploty, vlhkosti a tlaku vybavené rozhraním RS232 u síťové verze i rozhraním TCP/IP Ethernet. Hodnoty jsou automaticky přiřazovány provedeným měřením a využívány pro výpočty.

- **Zobrazení historie kalibrace** zákazníků a referenčních závaží
- Systém umožňuje sledování historie, vyhodnocování driftu u všech kalibrovaných závaží. Tato možnost umožňuje nabízet zákazníkům další služby spojené s dodávkou kalibrace.
- **Začlenění stávajících zákaznických a kalibračních dat** do databáze. V rámci instalace je možné po dohodě přenést stávající data zpracovaná elektronicky (např. excel, csv ...) do systému.
- **Individuální přizpůsobení softwarového modulu** Systém je možné rozsáhle parametrizovat, používat i nestandardní postupy a zákaznická závaží. Konfigurace jsou odděleny od vlastních kalibrací, takže odborníci na metody mohou připravit postupy pro běžný personál, který je veden v provedení kalibrace.
- **Připojení komparátorů a stanice pro měření podmínek okolí** od jakéhokoli výrobce
- **Úspora času a automatické vytváření vícejazyčných kalibračních listů**
- **Kalibrace jakékoli třídy závaží zákazníka**
- Standardní verze systému je připravena pro kalibrace závaží tříd M a F, volitelnou funkcí je přikoupení modulu pro kalibrace závaží třídy E.
- **Monitorování, zaznamenávání a vizuální prezentace údajů o podmínkách okolí**

### **Verze systému a systémové moduly**

#### **Síťová verze ČMI Jihlava:**

- 1 x Licence ScalesServer, Firebird UNICODE SQL database
  - 1 x Licence pro Síť
  - 1 x Licence ScalesDesk, správa databáze
  - 2 x Licence ScalesMass, rozhraní pro práci s váhou (2 uživatelé najednou)
  - 1 x Licence ScalesPrinter, tisk certifikátů
  - 1 x Licence ScalesPlan, zálohování dat
  - 1 x Licence Climate Station, připojení 1 snímače podmínek okolí
  - 1 x Licence připojení až 5 komparátorů
  - 1 x Licence pro zpraca výpočty dle OIML M a F tříd včetně ekvivalentů dle ATSM
  - 1x Licence pro 5 manuálních komparátorů
  - 1x Licence pro automatický komparátor s podavačem
  - 1x Licence pro robotický komparátor
- Zahrnuje: Licence pro OIML E1, E2, ASTM 0, 1

#### **Lokální nesíťová verze ostatní OI:**

- 1 x Licence ScalesServer, Firebird UNICODE SQL database
- 1 x Licence ScalesDesk, správa databáze
- 1 x Licence ScalesMass, rozhraní pro práci s váhou (1 uživatel)
- 1 x Licence ScalesPrinter, tisk certifikátů
- 1 x Licence ScalesPlan, zálohování dat
- 1 x Licence Climate Station, připojení 1 snímače podmínek okolí
- 1 x Licence připojení až 5 komparátorů
- 1 x Licence pro zpraca výpočty dle OIML M a F tříd včetně ekvivalentů dle ATSM

Inspektoráty budou doplněny doplňkovými moduly podle počtu připojených vah a OI Praha modulem pro kalibrace závaží E1, E2.

#### **Doplňkové moduly:**

- Licence pro OIML E1, E2, ASTM 0, 1
- Licence pro 5 manuálních komparátorů
- Licence pro automatický komparátor s podavačem
- Licence pro robotický komparátor
- Licence pro licence pro disiminaci závaží
- Licence ScalesMass pro další PC stanici – operátory váhy
- Licence ScalesDesk pro další PC stanici – správa objednávek
- Licence pro další snímač podmínek okolí

- Licence ScalesPrinter – pro síťový tisk certifikátů

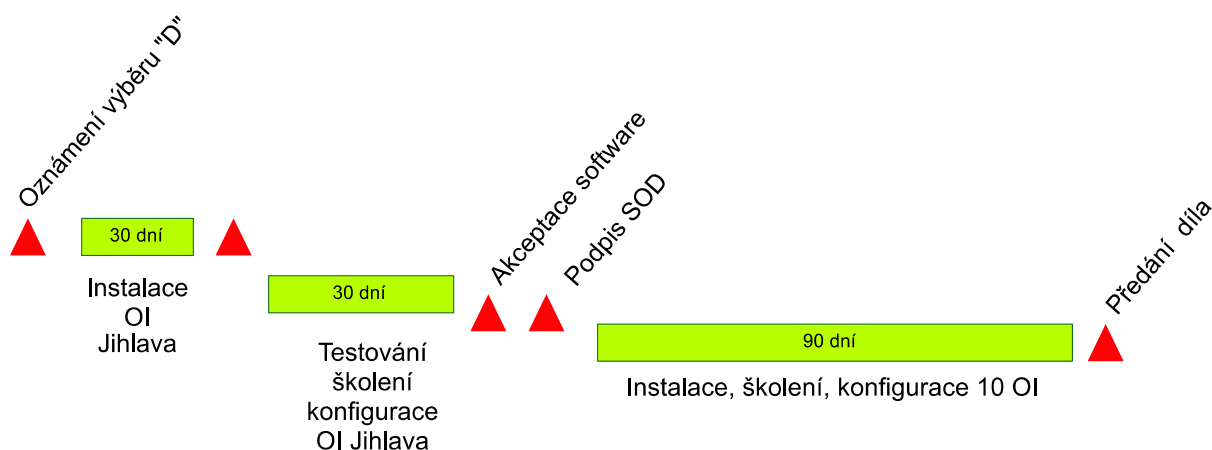
## Příloha č. 2 – Rozpis ceny – Cenová nabídka

Pol.	Popis	EUR bez DPH
1	<b>Cena SW včetně licencí</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Network Basic Licence 1x</li> <li>• Local Basic licence 10x</li> <li>• Licence. robot (Závaží E) 1x</li> <li>• Licence pro automatický komparátor 1x</li> <li>• Licence pro 5 manuálních komparátorů 4x</li> <li>• Licence pro OIML E1, E2, ASTM 0, 1x</li> </ul>	
2	Cena HW (11 notebooků + 1 server + HW nutný k propojení vah se systémem)	
3	Testování SW a překlady	
	Instalace a zprovoznění SW a HW na všech 11 OI včetně napojení komparátorů	
4	Zaškolení obsluhy na všech 11 OI	
5	Cena za jedno roční servis	
	<b>Nabídková cena celkem EUR bez DPH</b>	<b>189 850,00 €</b>

## Příloha č. 3 – Harmonogram plnění zakázky

### Harmonogram plnění zakázky:

- Po odeslání Oznámení o výběru dodavatele zadavatelem (Označeno den „D“) dodavatel dodá HW (server, 1 NTB) na Oblastní inspektorát Jihlava a nainstaluje na něm SW na kalibraci závaží (testovací či zkušební verzi).
- Do 3 týdnů od nainstalování testovací verze, konfigurací a překladů dojde k akceptaci tohoto SW na Oblastním inspektorátu Jihlava. Akceptace spočívá v ověření požadovaných funkcionalit a parametrů stanovených zadavatelem v technických podmínkách, potvrdí ji odpovědný pracovník zadavatele (předávací protokol). Tím bude splněna jedna z podmínek pro podepsání smlouvy, a pokud budou splněny i všechny ostatní podmínky, smlouva bude podepsána.
- Podepsaná Smlouva v tomto okamžiku nabývá platnosti a účinnosti zapsáním smlouvy do Registru smluv.
- Do 3 měsíců od uzavření smlouvy s vybraným dodavatelem se bude SW konfigurovat (testovat, nastavovat) pro potřeby zadavatele na ostatních 10 oblastních inspektorátech, na dodaných NTB.
- V tomto období též proběhne školení uživatelů s ovládáním SW.
- Od doby konečného a kompletního předání a po proškolení všech uživatelů začne běžet první rok servisu.



## **Příloha 4 EULA End user license agreement Licenční podmínky software Scales Net - M Originál:**

The following license agreement applies to software products with Maro Elektronik:  
This is a legally valid contract between the user and Maro Elektronik.  
By installing the software on your computer or by using or applying the software, you declare yourself bound by the provisions of this contract.

### **1. The subject of the contract.**

Subject of the contract is the software (Application or computer program) recorded on the data carrier, the program description and operating instructions. Your attention is drawn to the fact that, according to the current state of the art, it is not possible to create software in such a way that it works without errors in all applications and combinations.

### **2. Grant of a licence.**

Unless otherwise agreed, Maro Elektronik grants you the right to use one copy of the enclosed software ("program") on a single computer or in a local network. The Software is used when it is installed in the temporary memory (RAM) or in a permanent memory (e.g. hard disk, CD-ROM etc.) of the computer.

An installation on a server for the purpose of distribution to several computers also constitutes use. The user is permitted to install the modules contained in the software on any computer in the company; the restriction of use is effected by the hardlock. With loss of the Hardlock all licenses expire.

### **3. Copyright law.**

The software is the property of Maro Elektronik and is protected against copying by copyright laws, international and national laws. You may either a) make a single copy of the software for archiving purposes or b) transfer the software to a single hard disk, provided you keep the original exclusively for backup or archiving purposes. You may not copy the manuals of the product or any other written material accompanying the Software.

### **4. further restrictions.**

You may not rent or lend the Software, but you may permanently transfer the rights under this Agreement to another party, provided that you transfer all materials and copies of the Software and the recipient agrees to the terms of this Agreement. Reverse engineering, decompiling and disassembling the software is not permitted. Maro Elektronik reserves all publication, reproduction, processing and exploitation rights.

### **5. duration of the contract.**

The contract runs for an indefinite period. The right of the licensee to use the software expires automatically without notice if he/she violates any condition of this contract.

### **6. compensation in the event of breach of contract.**

Your attention is drawn to the fact that you are liable for all damages due to copyright infringements which Maro Elektronik suffers as a result of a breach of these contractual provisions by you.

### **7. limited warranty.**

Maro Elektronik warrants to the Licensee that at the time of delivery of the data carrier (DVD/CD) on which the Software is recorded, the Software will operate without error under normal operating conditions. Clear software errors will always be eliminated provided the licensee has the current version of the software.

### **8. no further warranty.**

Maro Elektronik excludes for itself and its suppliers any further warranty with regard to the software, the possibly associated manuals and written materials and the accompanying hardware. Maro Elektronik accepts no liability for the software being free of errors.

### **9. no liability for consequential damages.**

Neither Maro Elektronik, nor the suppliers of Maro Elektronik, are liable for any damages (including, without limitation, damages for loss of profit, interruption of business, loss of business information or data or other financial loss) arising from the use of the software or the inability to use this software, even if Maro Elektronik has been informed of the possibility of such damage. In any case, the liability of Maro Elektronik is limited to the amount you have actually paid for the product. This exclusion does not apply to damage caused by intent or gross negligence on the part of Maro Elektronik. Likewise, claims which are based on indispensable statutory regulations on product liability remain unaffected.

## **Překlad ČJ**

Na softwarové produkty společnosti Maro Elektronik se vztahuje následující licenční smlouva:

Toto je právně platná smlouva mezi uživatelem a Maro Elektronik.

Instalací softwaru do počítače nebo použitím nebo použitím softwaru prohlašujete, že jste vázáni ustanoveními této smlouvy.

### **1. Předmět smlouvy.**

Předmětem smlouvy je software (aplikace nebo počítačový program) zaznamenaný na nosiči dat, popis programu a provozní pokyny. Upozorňujeme na skutečnost, že podle současného stavu techniky není možné vytvářet software takovým způsobem, aby fungoval bez chyb ve všech aplikacích a kombinacích.

### **2. Udělení licence.**

Pokud není dohodnuto jinak, Maro Elektronik vám uděluje právo používat jednu kopii přiloženého softwaru („program“) na jednom počítači nebo v místní síti. Software se používá, když je nainstalován v dočasné paměti (RAM) nebo v trvalé paměti (např. Pevný disk, CD-ROM atd.) Počítače.

Použití na serveru za účelem distribuce do několika počítačů také představuje použití.

Uživatel smí instalovat moduly obsažené v softwaru na libovolný počítač ve společnosti; omezení použití je ovlivněno hardwarovým zámekem (hardlockem). Se ztrátou hardlocku vyprší platnost všech licencí.

### **3. Autorské právo.**

Tento software je vlastnictvím společnosti Maro Elektronik a je chráněn proti kopírování autorskými zákony, mezinárodními a národními zákony. Můžete buď:

- a) vytvořit jednu kopii softwaru pro účely archivace nebo
- b) přenést software na jeden pevný disk, pokud si ponecháte originál výhradně pro účely zálohování nebo archivace.
- c) Nesmíte kopírovat příručky k produktu ani žádný jiný písemný materiál doprovázející Software.

### **4. Další omezení.**

Software nesmíte pronajímat ani půjčovat, ale můžete trvale převádět práva podle této smlouvy na jinou stranu za předpokladu, že převedete všechny materiály a kopie softwaru a příjemce souhlasí s podmínkami této smlouvy. Zpětné inženýrství, dekompile a rozebrání softwaru není povoleno. Maro Elektronik si vyhrazuje veškerá publikační, reprodukční, zpracovatelská a exploatační práva.

### **5. Doba trvání smlouvy.**

Smlouva se uzavírá na dobu neurčitou. Právo nabyvatele licence na používání softwaru zaniká automaticky bez předchozího upozornění, pokud poruší některou z podmínek této smlouvy.

#### **6. Náhrada v případě porušení smlouvy.**

Upozorňujeme na skutečnost, že jste odpovědni za veškeré škody způsobené porušením autorských práv, které Maro Elektronik utrpí v důsledku porušení těchto smluvních ustanovení vámi.

#### **7. Omezená záruka.**

Maro Elektronik zaručuje Držiteli licence, že v době dodání datového nosiče (DVD / CD), na kterém je Software zaznamenán, bude Software fungovat bez chyb za normálních provozních podmínek. Jasně softwarové chyby budou vždy odstraněny za předpokladu, že držitel licence má aktuální verzi softwaru.

#### **8. Vyloučení odpovědnosti**

Společnost Maro Elektronik vylučuje pro sebe a své dodavatele jakoukoli další záruku týkající se softwaru, případně souvisejících příruček a písemných materiálů a doprovodného hardwaru. Maro Elektronik nepřijímá žádnou odpovědnost za software bez chyb.

#### **9. Vyloučení odpovědnosti za následné škody.**

Ani Maro Elektronik, ani dodavatelé Maro Elektronik, neodpovídají za žádné škody (zejména, škody za ušlý zisk, přerušení podnikání, ztráty obchodních informací nebo dat nebo jiné finanční ztráty) vyplývající z používání softwaru nebo nemožnost používat tohoto software, i když společnost Maro Elektronik byla o takových možnostech poškození informována. V každém případě je odpovědnost společnosti Maro Elektronik omezena na částku, kterou jste za produkt skutečně zaplatili. Toto vyloučení se nevztahuje na škody způsobené úmyslem nebo hrubou nedbalostí ze strany Maro Elektronik. Stejně tak zůstávají nedotčena tvrzení, která vycházejí z nezbytných zákonných předpisů o odpovědnosti za výrobek.